



Бюро радиосвязи

(Факс: +41 22 730 57 85)

Административный циркуляр
CACE/439

27 ноября 2007 года

Администрациям Государств – Членов МСЭ и Членам Сектора радиосвязи, участвующим в работе исследовательских комиссий по радиосвязи и Специального комитета по регламентарным и процедурным вопросам

Предмет: Собрание 5-й Исследовательской комиссии по радиосвязи (Наземные службы),
Женева, 18–19 февраля 2008 года

1 Введение

5-я Исследовательская комиссия по радиосвязи "Наземные службы" была создана Ассамблеей радиосвязи 2007 года (15–19 октября 2007 г.) в соответствии с [Резолюцией МСЭ-R 4-5](#). В дальнейшем эта исследовательская комиссия будет заниматься исследованиями, которые проводились бывшей 9-й Исследовательской комиссией и частично 8-й Исследовательской комиссией. Предлагаемая структура 5-й Исследовательской комиссии представлена в Приложении 1.

Настоящим административным циркуляром хотим сообщить, что собрание 5-й Исследовательской комиссии МСЭ-R состоится в Женеве 18–19 февраля 2008 года после собраний Рабочих групп 5A, 5B, 5C и 5D (см. Циркулярное письмо 5/LCCE/1).

Собрание исследовательской комиссии будет проведено в штаб-квартире МСЭ в Женеве. Службы, непосредственно связанные с работой собрания, например регистрации делегатов, распространения документов и т. д., будут находиться рядом с залом заседаний. Открытие собрания состоится в 09 час. 30 мин., а регистрация делегатов начнется в 08 час. 30 мин. в день открытия собрания и будет проходить **только в здании "Монбрийан" (всем делегатам следует пользоваться только этим входом для прохода в здание)**.

2 Программа собрания

Проект повестки дня собрания 5-й Исследовательской комиссии содержится в Приложении 2. Вклады участников будут обрабатываться в соответствии с Резолюцией МСЭ-R 1-5.

Вопросы, порученные 5-й Исследовательской комиссии, представлены по следующему адресу:

<http://www.itu.int/ITU-R/go/que-rsg5/en>

2.1 Принятие проектов Рекомендаций на собрании Исследовательской комиссии (п. 10.2.2 Резолюции МСЭ-R 1-5)

В соответствии с п. 10.2.22 Резолюции МСЭ-R 1-5, название и резюме пересмотренной Рекомендации, предложенной бывшей Рабочей группой 4-9S для принятия на собрании бывшей Объединенной исследовательской комиссии 4/9, приведены в Приложении 3. Собранию 5-й Исследовательской комиссии предлагается рассмотреть проект этой пересмотренной Рекомендации и передать результаты для обсуждения на собрании 4-й Исследовательской комиссии, которое состоится в апреле 2008 года, в целях его возможного принятия.

2.2 Принятие Исследовательской комиссией проектов Рекомендаций по переписке (п. 10.2.3 Резолюции МСЭ-R 1-5)

Процедура, описанная в п. 10.2.3 Резолюции МСЭ-R 1-5, касается проектов новых или пересмотренных Рекомендаций, которые отдельно не включены в повестку дня собрания Исследовательской комиссии или для подготовки которых на рабочих языках до начала собрания не было достаточно времени.

В соответствии с этой процедурой исследовательской комиссии будут представлены проекты новых и пересмотренных Рекомендаций, подготовленные во время собраний Рабочих групп 5A, 5B, 5C и 5D, состоявшихся накануне собрания исследовательской комиссии. После надлежащего рассмотрения исследовательская комиссия может решить добиваться принятия этих проектов Рекомендаций по переписке. В таких случаях исследовательская комиссия может также решить применить процедуру одновременного принятия и утверждения (PSAA) проекта Рекомендации, как описано в п. 10.3 Резолюции МСЭ-R 1-5 (также см. п. 2.3, ниже).

В соответствии с п. 2.25 Резолюции МСЭ-R 1-5, в Приложении 4 к настоящему Циркуляру содержится список тем, которые должны быть рассмотрены на собраниях рабочих групп, которые проводятся накануне собрания исследовательской комиссии и по которым могут быть разработаны проекты Рекомендаций.

2.3 Решение о процедуре утверждения

На собрании исследовательской комиссии должно быть принято решение о возможной процедуре, которая будет применяться для утверждения каждого проекта Рекомендации в соответствии с п. 10.4.3 Резолюции МСЭ-R 1-5. Добиваться утверждения можно путем представления проекта Рекомендации следующей Ассамблее радиосвязи или путем проведения консультаций с Государствами – Членами Союза; в качестве альтернативы исследовательская комиссия может решить применять процедуру PSAA, описанную в п. 10.3 Резолюции МСЭ-R 1-5.

3 Необходимость получения визы

Мы хотели бы напомнить вам, что гражданам некоторых стран необходимо получить визу для въезда в Швейцарию и пребывания в ней в течение любого срока. Подавать заявления на визу и получать ее следует в учреждении (посольстве или консульстве), представляющем Швейцарию в вашей стране, или, если такого представительства в вашей стране нет, – в представительстве, ближайшем к стране выезда. В случае возникновения проблем Союз по официальному запросу администрации или компании, которую вы представляете, может обратиться к компетентным швейцарским органам с просьбой оказать содействие в получении визы.

Ходатайства на получение визы должны подаваться в виде официального сопроводительного письма от администрации или компании, которую вы представляете. В этом письме должны быть указаны ваши имя и должность, дата рождения, номер паспорта, а также даты его выдачи и истечения срока действия. К письму должна быть приложена фотокопия вашего паспорта и заполненная регистрационная форма, и оно должно быть направлено по факсу в Отдел документации и собраний МСЭ-R, офис V.434, вниманию г-жи Л. Кошэ (ITU-R Document and Meeting Unit, Office V.434, Attention: Mrs. L. Kocher). Номер факса: + 41 22 730 6600. Обращаем внимание, что для обработки всех необходимых для выдачи визы документов Союзу требуется не менее одной недели.

4 Участие

Необходимые услуги по устному переводу будут предоставлены на основе данных об участниках, зарегистрированных за месяц до начала собрания.

В целях проведения необходимых подготовительных мероприятий просьба сообщить о предполагаемом участии вашего(их) представителя(ей) не позже, чем за месяц до начала собрания, путем заполнения приложенной формы (Приложение 5) (при необходимости, следует сделать ее фотокопию). Информация о размещении в гостиницах представлена по адресу: <http://www.itu.int/travel/>.

Валерий Тимофеев
Директор Бюро радиосвязи

Приложения: 5

Рассылка:

- Администрациям Государств – Членов Союза и Членам Сектора радиосвязи
- Ассоциированным Членам МСЭ-R, участвующим в работе 5-й Исследовательской комиссии по радиосвязи
- Председателям и заместителям председателей исследовательских комиссий по радиосвязи и Специального комитета по регламентарным и процедурным вопросам
- Председателю и заместителям председателя Подготовительного собрания к конференции
- Членам Радиорегламентарного комитета
- Генеральному секретарю МСЭ, Директору Бюро стандартизации электросвязи, Директору Бюро развития электросвязи

ПРИЛОЖЕНИЕ 1

Предлагаемая структура 5-й Исследовательской комиссии (Наземные службы)

	Предложение	
	Рабочая группа	Действующий Председатель
Сухопутная подвижная служба за исключением ИМТ и любительская/любительская спутниковая службы	РГ 5А (СПС за исключением ИМТ и любительские службы) (бывшая РГ 8А)	Г-н Дж. Коста
Морская подвижная служба	РГ 5В (МПС, ВПС и СР) (бывшая РГ 8В)	Г-н Т. Эверс
Воздушная подвижная служба		
Служба радиоопределения		
Системы фиксированной беспроводной связи	РГ 5С (ФС) (бывшая РГ 9В + 9С + 9D и РГ 4-9S(***))	Г-н С. Гласс
ВЧ-системы (*)		
Сухопутная подвижная служба (ИМТ)	РГ 5D (ИМТ) (бывшая РГ 8F)	Г-н С. Бласт

(*) ВЧ-системы ФС и сухопутной ПС.

(**) Исследования совместного использования частот должны быть проведены при сотрудничестве двух заинтересованных комиссий, создающих при необходимости объединенную комиссию.

(***) Только аспект фиксированной службы.

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

Проект повестки дня собрания 5-й Исследовательской комиссии по радиосвязи

(Женева, 18–19 февраля 2008 года)

- 1 Открытие собрания
- 2 Утверждение повестки дня
- 3 Назначение Докладчика
- 4 Отчет председателя (Документы [8/245](#) и [9/169](#))
- 5 Результаты ПСК11-1
- 6 Отчет о собрании КГР-08
- 7 Рассмотрение результатов работы рабочих групп
 - 7.1 Рабочая группа 5A
 - 7.2 Рабочая группа 5B
 - 7.3 Рабочая группа 5C
 - 7.4 Рабочая группа 5D
- 8 Структура рабочих групп
- 9 Назначение председателей рабочих групп
- 10 Состояние Справочников, Вопросов, Рекомендаций, Отчетов, Мнений, Резолюций и Решений
 - 10.1 Поручение Вопросов рабочим группам
 - 10.2 Поручение Рекомендаций, Отчетов и Резолюций рабочим группам
- 11 Организация Редакционной группы
- 12 Взаимодействие с другими исследовательскими комиссиями и международными организациями
- 13 Расписание собраний
- 14 Любые другие вопросы

А. ХАШИМОТО
Председатель 5-й Исследовательской
комиссии по радиосвязи

ПРИЛОЖЕНИЕ 3

Название и резюме проекта пересмотренной Рекомендации для рассмотрения на собрании 5-й Исследовательской комиссии*

Проект пересмотра Рекомендации МСЭ-R SF.1649

Док. 4/107-9/168

Руководство по определению помех от земных станций, которые размещаются на борту судов (ESV), станциям фиксированной службы, когда станция ESV находится в пределах минимального расстояния

Резюме для проекта пересмотра

Руководство по определению помех от земных станций, которые размещаются на борту судов (ESV), станциям фиксированной службы, когда станция ESV находится в пределах минимального расстояния

В настоящей Рекомендации предоставляется руководство для администраций по определению возможных помех от земных станций, которые размещаются на борту судов (ESV), станциям фиксированной службы.

В настоящем пересмотре содержатся редакционные исправления к Приложениям 1 и 2. Пересматривается Приложение 3 в целях приведения в соответствие обозначений с обозначениями Приложений 1 и 2, и предоставляется несколько вариантов ранее описанной процедуры. Пересмотр включает новое Приложение 4, содержащее материал, который может учитываться администрациями при проведении двухсторонних и многосторонних переговоров в отношении предоставления разрешения на использование антенн диаметром менее 1,2 м в полосе 14,0–14,5 ГГц, в целях обеспечения того, чтобы эти антенны меньшего диаметра соответствовали требованиям, изложенным в Резолюции 902 (ВКР-03) и Рекомендации 37 (ВКР-03).

* Эта Рекомендация должна быть принята 4-й и 5-й Исследовательскими комиссиями (см. п. 2.1 настоящего циркулярного письма).

ПРИЛОЖЕНИЕ 4

Темы для рассмотрения на собраниях Рабочих групп 5А, 5В, 5С и 5D, проводимыми накануне собрания 5-й Исследовательской комиссии, по которым могут быть разработаны проекты Рекомендаций

Рабочая группа 5А

- Проект новой Рекомендации МСЭ-R М.[8А/ITS-MM] – Технические характеристики интеллектуальных транспортных систем (ITS) радиосвязи миллиметрового диапазона волн ([Приложение 4 к Док. 8А/555](#))
- Проект новой Рекомендации МСЭ-R М.[LMS.PPDR.VHF/UHF] – Согласованные планы размещения каналов для применений PPDR в полосах 380–399,9 МГц и 746–806 МГц ([Приложение 5 к Док. 8А/468](#))

Рабочая группа 5В

- Проект новой Рекомендации – Математические модели для диаграмм направленности излучения радаров для использования при оценке помех ([Приложение 1 к Док. 8В/641](#))
- Проект новой Рекомендации МСЭ-R М.[HF-RADAR] – Технические и эксплуатационные характеристики высокочастотных радаров поверхностной волны, работающих в подполосах в пределах диапазона частот 3-50 МГц ([Приложение 3 к Док. 8В/641](#))
- Проект новой Рекомендации МСЭ-R М.[MET-RAD] – Технические и эксплуатационные аспекты наземных метеорологических радаров ([Приложение 4 к Док. 8В/641](#))
- Проект новой Рекомендации МСЭ-R М.[WPR] – Технические и эксплуатационные характеристики радаров для профилирования ветра в полосах вблизи 50 МГц, 400 МГц, 1000 МГц и 1300 МГц ([Приложение 8 к Док. 8В/641](#))

Рабочая группа 5С

- Проект пересмотра Рекомендации МСЭ-R F.1607 "Методы подавления помех, предназначенные для использования на высотных станциях (HAPS) в полосах частот 27,5–28,35 ГГц и 31,0–31,3 ГГц", содержащийся в ([Приложении 8 к Док. 9В/203](#)) (Отчет председателя собранию Рабочей группы 9В в июне/июле 2006 г.)
- Проект пересмотра Рекомендации МСЭ-R F.758-4 – Принципы разработки критериев совместного использования частот цифровыми системами фиксированной беспроводной связи фиксированной службы, системами других служб и другими источниками помех или критериев их совместимости ([Приложение 4 к Док. 9D/249](#))
- Проект пересмотра Рекомендации МСЭ-R F.1336-2 – Эталонные диаграммы направленности ненаправленных, секторных и других антенн в системах "из пункта во множество пунктов", предназначенные для использования в изучении вопросов совместного использования частот в диапазоне частот от 1 ГГц до примерно 70 ГГц ([Приложение 6 к Док. 9D/249](#))

Рабочая группа 5D

- Проект пересмотра Рекомендации МСЭ-R М.1457-7 – Подробные технические характеристики радиointерфейсов IMT-2000

ПРИЛОЖЕНИЕ 5 (ENGLISH ONLY)

ITU-R Block Meetings

Geneva, Switzerland, 28 January – 19 February 2008



REGISTRATION FORM

WP 5D 28/1-1/2	WP 5A 4-13/2	WP 5C 5-14/2	WP 5B 6-15/2	SG 5 18-19/2

Mr. Mrs. Ms. Miss:

(family name)

(first name)

Accompanied by family member(s):

(family name)

(first name)

1. REPRESENTATION

Name of Member State:

Head of Delegation

Deputy

Delegate

(to be completed by representatives of Member States only)

Name of Sector Member:

Recognized Operating Agencies

Regional Telecommunication Organizations

Scientific or Industrial Organizations

Intergovernmental Organizations operating Satellite Systems

UN, Specialized Agencies and the IAEA

Other Entities dealing with Telecommunication matters

Regional and other International Organizations

Associates

2. OFFICIAL ADDRESS

Name of the Company:

Street Address:

City/State/Code/Country:

Business tel.:

Fax:

E-mail:

In case of emergency:

3. DOCUMENTS

I wish to receive paper copies during the meeting:

Yes

No

Language required:

English

French

Spanish

Arabic

Chinese

Russian

(Upon request, contributions are available at the Document Distribution Desk)

Date:

Signature:

For BR Secretariat use only

Approved (if applicable)

Personal Section

Meeting Section

Pigeonhole

To be returned duly completed to the Radiocommunication Bureau

Place des Nations
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Telephone: +41 22 730 5802
Telefax: +41 22 730 6600
Email: linda.kocher@itu.int